**Digriet Nru 2022-190 tas-17 ta’ Frar 2022 relatat mal-kundizzjonijiet ta’ użu tat-termini “rikondizzjonat” u “prodott rikondizzjonat”**

NOR: ECOC2114295D  
ELI: https://www.legifrance.gouv.fr/eli/decret/2022/2/17/ECOC2114295D/jo/texte  
Alias: https://www.legifrance.gouv.fr/eli/decret/2022/2/17/2022-190/jo/texte  
JORF Nru 0041 tat-18 ta’ Frar 2022  
Test Nru 2

Pubbliku kkonċernat: il-bejjiegħa ta’ prodotti mqiegħda fis-suq, inkluż meta jiġu offruti għall-bejgħ minn interfaċċa online.   
Għan: kundizzjonijiet ta’ użu tat-termini “rikondizzjonat” jew “prodott rikondizzjonat”.   
Dħul fis-seħħ: id-Digriet għandu jidħol fis-seħħ fl-1 ta’ Jannar 2022.   
Nota: Dan id-digriet jiddetermina l-kundizzjonijiet ta’ applikazzjoni tal-Artikolu L. 122-21-1 tal-Kodiċi tal-Konsum li jipprevedi qafas legali għall-użu tat-termini “rikondizzjonat” u “prodott rikondizzjonat”. F’dan ir-rigward, huwa jirriżerva l-użu ta’ dawn ir-referenzi għall-prodotti użati u jispeċifika l-kundizzjonijiet li fihom jistgħu jintużaw, fir-rigward ta’ twettiq ta’ testijiet, kif ukoll il-ħtieġa ta’ intervent tekniku wieħed jew aktar, li jippermettu li tiġi garantita s-sigurtà u l-funzjonalitajiet tal-prodott. Barra minn hekk, sabiex jiġi evitat li l-konsumatur jiġi mqarraq dwar il-karatteristiċi ta’ prodotti rikondizzjonat, dan id-digriet jipprojbixxi kwalunkwe referenza għal prodott ġdid u jirriżerva l-użu tar-referenza “rikondizzjonat fi Franza” għall-operazzjonijiet ta’ rikondizzjonar li jitwettqu kompletament fit-territorju nazzjonali. Dawn ir-regoli japplikaw ukoll għall-parts tal-bdil.   
Referenza: id-Digriet se jkun jista’ jiġi kkonsultat fuq is-sit Légifrance (https://www.legifrance.gouv.fr).

Il-Prim Ministru,  
Fuq il-bażi tar-rapport tal-Ministru għall-Ekonomija, il-Finanzi  
u l-Irkupru,  
Wara li kkunsidra d-Direttiva (UE) 2015/1535 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tad-9 ta’ Settembru 2015, li tistabbilixxi proċedura għall-għoti ta’ informazzjoni fil-qasam tar-regolamenti tekniċi u tar-regoli dwar is-servizzi tas-Soċjetà tal-Informatika;  
Wara li kkunsidra l-Kodiċi tal-Kummerċ, b’mod partikolari l-Artikolu L. 321-1 tiegħu,  
Wara li kkunsidra l-Kodiċi tal-Konsum, b’mod partikolari l-Artikolu L. 122-21-1 tiegħu;  
Wara li kkunsidra l-opinjoni tal-Awtorità Franċiża għall-Protezzjoni tad-Data (CNIL) tat-22 ta’ Lulju 2021;  
Wara li kkunsidra n-notifika Nru 2021/0030/F mibgħuta lill-Kummissjoni Ewropea fil-21 ta’ Jannar 2021 u t-tweġiba tagħha tat-22 ta’ April 2021;  
Bi qbil mal-Kunsill tal-Istat (it-taqsima tal-finanzi),  
Jordna:

**Artikolu 1**

Il-Kapitolu II tat-Titolu II tal-Ktieb I tal-Kodiċi tal-Konsum jiġi emendat kif ġej:  
1° L-unika Taqsima ssir it-Taqsima 1;  
2° Din tiġi kompletata minn Taqsima 2 li tgħid hekk:

‘ “Taqsima 2  
“Użu tat-termini ‘rikondizzjonat’ jew ‘prodott rikondizzjonat’

‘ Artikolu R. 122-4 - Prodott jew parti tal-bdil użati, skont it-tifsira tal-Artikolu L. 321-1 tal-Kodiċi tal-Kummerċ, jistgħu jiġu deskritti bħala “prodott rikondizzjonat” jew jiġu akkumpanjati mit-terminu “rikondizzjonat” meta jiġu sodisfatti l-kundizzjonijiet li ġejjin:  
“1° Il-prodott jew parti tal-bdil iridu jkunu ġew soġġetti għal testijiet li japplikaw għall-funzjonalitajiet kollha tagħhom, sabiex jiġi stabbilit jekk jissodisfawx l-obbligi legali ta’ sigurtà u l-użu li l-konsumatur jista’ jistenna b’mod leġittimu;  
“2° Fejn xieraq, il-prodott jew parti tal-bdil iridu jkunu ġew soġġetti għal intervent wieħed jew aktar biex jiġu rrestawrati l-funzjonalitajiet tiegħu jew tagħha. Dan l-intervent jinkludi t-tħassir tad-data kollha rreġistrata jew maħżuna b’konnessjoni ma’ użu jew utent preċedenti, qabel ma l-prodott jew il-parti jbiddlu s-sjieda.

‘ Artikolu R. 122-5 - L-espressjonijiet “stat ġdid”, “qisu ġdid”, “rinnovat” jew kwalunkwe referenza ekwivalenti, ma jridux jintużaw għal prodott jew parti tal-bdil deskritt/a bħala “prodott rikondizzjonat” jew akkumpanjat/a mit-terminu “rikondizzjonat”.

‘ Artikolu R. 122-6 - L-użu tar-referenza “rikondizzjonat fi Franza” huwa riżervat għall-operazzjonijiet imsemmija fl-Artikolu R. 122-4 li jitwettqu kompletament fit-territorju nazzjonali.”

**Artikolu 2**

Dan id-Digriet għandu jidħol fis-seħħ fl-1 ta’ Jannar 2022.

**Artikolu 3**

Il-Ministru għall-Ekonomija, il-Finanzi u l-Irkupru huwa responsabbli għall-eżekuzzjoni ta’ dan id-Digriet, li se jiġi ppubblikat fil-Ġurnal Uffiċjali tar-Repubblika Franċiża.

Iffirmat fis-17 ta’ Frar 2022.

Jean Castex  
Mill-Prim Ministru:

Il-Ministru għall-Ekonomija, il-Finanzi u l-Irkupru  
Bruno Le Maire